東北総体宿泊施設および食事について

福島陸協

１．問診表について

ホテル JAL シティ青森に宿泊される方は次ページの問診票を事前に準備していただき（フロント混雑緩和のため）ホテルフロントへ提出してください。

２．食事について

ダイワロイネットホテル青森　および　ホテル JAL シティ青森

１ 泊朝食付き¥11,000 とご案内しましたが、夕食弁当（お茶付き）がチェックイン時にフロントにて配布されるようになりました。（夕食会場はございませんのでお部屋での食事となります。）
上記 2 つのホテルについては 1 泊 2 食付き¥11,000 となります。
なお、朝食はホテルレストランでの提供予定です。

ホテルアベスト青森

既にご案内のとおり１泊２食付きで食事は２食ともホテルのレストランでの提供となります。

以上、直前のご連絡となり申し訳ございません。
ご対応よろしくお願いいたします。

ご宿泊のお客様へ

Dear Guests

新型コロナウィルス感染症対策へのご協力のお願い

Protection for infection of Covid19

この度はホテル JAL シティ青森をご利用頂き誠に有難うございます。
当館では「新型コロナウィルス感染症」対策の一環としまして、入館時の検温とお客様の健康状態等についてお尋ねしております。また、館内におきましては手指の消毒、マスクの着用、ソーシャルディスタンスの確保をお願いしております。
お客様におかれましては、当館の感染対策の取組みにつきましてご理解を賜り、ご協力をお願い申し上げます。

Thank you for choosing Hotel JAL City Aomori.
For counteracting the probable infection by Covid-19, kindly allow us to ask your health condition before check-in the hotel. We also seek your kind understanding to follow rules for disinfection of hand & finger, wearing mask as well as keeping a social distance.
Your cooperation and kind understandings are highly appreciated.

① 本日の体温は何度ですか？（ホテルフロントにて測定も可能です。） ℃ ℃ ℃
What was your body temperature today? (Thermometer is available at Front desk)

② 現在、咳、喉の痛み、倦怠感はありますか？ ある ない
Do you cough, have a sore throat or a feeling malaise? Yes No

③ 過去 14 日以内より臭覚、味覚異常がありますか？ ある ない
Do you have any smell disorder or taste disorders within these 14 days? Yes No

④ 過去 14 日以内に、新型コロナウィルスの陽性患者と接触されたことがありますか？ ある ない
Have you ever contacted any positive patients of Covid-19 within these 14 days? Yes No

⑤ 過去 14 日以内に、海外へ渡航されたことがありますか？ ある ない
Have you ever traveled overseas within these 14 days? Yes No

年 月 日 Date

お名前（Name） _____

部屋番号
C/in 担当

ホテル JAL シティ青森　総支配人